

**Power Cleaner 200****Application**

**DE** Intensivreiniger zur Kalk-, Urinstein-, Bierstein- und Rostentfernung

- Hochkonzentriert
- biologisch abbaubar (gem. EU-Richtlinie)
- hygienische Reinigung

Anwendung: Konzentriert oder bis zu 1:40 mit Wasser verdünnt auf Flächen sprühen, einwirken lassen, abwischen oder abspritzen. Nicht auf Marmor und Kalksteinen einsetzen. Vor Frost schützen. Bei Einsatz in der Lebensmittelindustrie: Oberfläche nach der Reinigung mit Wasser abspülen.

**EN** Intensive cleansing agent for removing lime and urine deposits, rust.

- Highly concentrated
- Biodegradable (in accordance with EU directives)
- hygienic cleaning

Application: Apply in concentrated form or diluted with water to a ratio of up to 1:40, allow time to take effect, wipe off or rinse off. Not suitable for marble or limestone. Store frost-free. When used in the food industry: wash surface with an appropriate detergent solution and rinse with drinking water after cleaning.

**FR** Nettoyant intensif pour éliminer le tartre, le calcaire et la rouille.

- Nettoyant fortement concentré
- Biodégradable (selon les directives de l'UE)
- nettoyage hygiénique

Utilisation: Vaporiser sur les surfaces concentré ou dilué à l'eau jusqu'à 1:40, laisser agir, essuyer ou rincer. Ne pas utiliser sur du marbre ou sur des surfaces calcaires. Protéger contre le gel. En cas d'usage dans l'industrie alimentaire: Après le nettoyage laver la surface avec une solution nettoyante appropriée et rincer avec de l'eau potable.

**IT** Agente detergente intensivo per la rimozione calcaree e depositi di urina, ruggine.

- I altamente concentrato
- Biodegradabile (secondo le direttive CE)
- lavaggio igienico

Applicazione: Applicare concentrato o diluito con acqua fino a 1:40, lasciare agire, quindi asciugare o sciacquare. Non adatto per marmo o pietra calcarea. Proteggere dal gelo. In caso di uso nell'industria alimentare: Lavare le superfici pulite con una soluzione di pulizia adatta e sciacquare con acqua potabile.

**Power Cleaner 200**

**ES** Limpiador intensivo concentrado, biodegradable (según normativa UE), para eliminar cal, sarro de orina, cerveza y óxido.

- Altamente concentrado
- Biodegradable ((según la directiva de la UE)
- Higiénica

Modo de empleo: Pulverizar el producto concentrado o diluido hasta 1:40 con agua sobre la superficie, dejar actuar, limpiar o enjuagar. No utilizar en mármol ni piedras calizas. Proteger contra heladas. En caso de uso en la industria alimentaria: enjuagar la superficie con agua tras la limpieza.

**NL** Intensieve reiniger voor het verwijderen van kalkaanslag, urinesteen, biersteen en roest

- Sterk geconcentreerd
- Biologisch afbreekbaar (volgens EU-richtlijn)
- Hygiënische reiniging

Toepassing: Geconcentreerd of tot 1:40 verdund met water op oppervlakken spuiten, laten inwerken, afvegen of afsprengen. Niet gebruiken op marmer en kalksteen. Beschermen tegen vorst. Bij gebruik in de voedingsmiddelenindustrie: oppervlak na reiniging afspoelen met water.

**DK** Intensivt rengøringsmiddel til fjernelse af kalk, urinsten, ølsten og rust

- Højkoncentreret
- Biologisk nedbrydeligt (i henhold til EU-direktivet)
- Hygiejnisk rengøring

Anvendelse: Sprøjt koncentreret eller fortyndet med vand i forholdet 1:40 på overflader, lad det virke, tør af eller spul af. Må ikke anvendes på marmor og kalksten. Beskyt mod frost. Ved brug i fødevarerindustrien: Skyl overfladen med vand efter rengøring.

**SE** Intensiv rengöringsmedel för borttagning av kalk, urinsten, ölsten och rost

- Högkoncentrerat
- Biologiskt nedbrytbart (enligt EU-direktivet)
- Hygienisk rengöring

Användning: Spraya koncentrerat eller utspätt med vatten i förhållandet 1:40 på ytorna, låt verka, torka av eller spola av. Använd inte på marmor och kalksten. Skydda mot frost. Vid användning inom livsmedelsindustrin: Skölj ytan med vatten efter rengöring.

**Power Cleaner 200**

**NO** Intensivrensjøringsmiddel for fjerning av kalk, urinstein, ølstein og rust

- Høykonsentrert
- Biologisk nedbrytbar (i henhold til EU-direktivet)
- Hygienisk rengjøring

Bruk: Sprøyt konsentrert eller fortynt med vann i forholdet 1:40 på overflater, la virke, tørk av eller spyl av. Ikke bruk på marmor og kalkstein. Beskytt mot frost. Ved bruk i næringsmiddelindustrien: Skyll overflaten med vann etter rengjøring.

**FI** Intensiivinen puhdistusaine kalkin, virtsakiven, olutkiven ja ruosteen poistoon

- Erittäin tiivis
- Biologisesti hajoava (EU-direktiivin mukaisesti)
- Hygieeninen puhdistus

Käyttö: Suihkuta tiivisteenä tai laimennettuna vedellä suhteessa 1:40 pintoille, anna vaikuttaa, pyyhi pois tai huuhtelee. Älä käytä marmorilla tai kalkkikivellä. Suojaa pakkaselta. Elintarviketeollisuudessa käytettäessä: huuhtelee pinta vedellä puhdistuksen jälkeen.

**PL** Środek do intensywnego czyszczenia, usuwający kamień, osad z moczu, osad piwny i rdz

- Wysoko skoncentrowany
- Biodegradowalny (zgodnie z dyrektywą UE)
- Higieniczne czyszczenie

Zastosowanie: Rozpylić na powierzchnię w postaci skoncentrowanej lub rozcieńczonej wodą w stosunku do 1:40, pozostawić do działania, wytrzeć lub spłukać. Nie stosować na marmurze i wapieniu. Chronić przed mrozem. W przypadku stosowania w przemyśle spożywczym: po czyszczeniu spłukać powierzchnię wodą.

**CZ** Intenzivní čisticí prostředek na odstranění vodního kamene, močových usazenin, pivních usazenin a rzi

- Vysoce koncentrovaný
- Biologicky rozložitelný (podle směrnice EU)
- Hygienické čištění

Použití: Nastříkejte koncentrovaný přípravek nebo zředěný vodou v poměru až 1:40 na povrchy, nechte působit, setřete nebo opláchněte. Nepoužívejte na mramor a vápenec. Chraňte před mrazem. Při použití v potravinářském průmyslu: Po čištění povrch opláchněte vodou.

**SK** Intenzívny čistič na odstraňovanie vodného kameňa, močového kameňa, pivného kameňa a hrdze

- Vysoko koncentrovaný
- Biologicky odbúrateľný (podľa smernice EÚ)
- Hygienické čistenie

Použitie: Koncentrovaný alebo zriedený vodou v pomere až 1:40 nastriekajte na povrchy, nechajte pôsobiť, zotrite alebo opláchnite. Nepoužívajte na mramor a vápenec. Chráňte pred mrazom. Pri použití v potravinárskom priemysle: Po čistení povrch opláchnite vodou.

<b>Power Cleaner 200</b>
--------------------------

**RO** Detergent intens pentru îndepărtarea calcarului, petelor de urină, petelor de bere și ruginii

- Foarte concentrate
- Biodegradabil (conform directivei UE)
- Curățare igienică

Aplicare: Pulverizați pe suprafețe în stare concentrată sau diluat cu apă în proporție de până la 1:40, lăsați să acționeze, ștergeți sau clătiți. A nu se utiliza pe marmură și calcar. A se proteja de îngheț. În cazul utilizării în industria alimentară: clătiți suprafața cu apă după curățare.

**LT** Intensyvus valiklis kalkių, šlapimo akmenų, alaus akmenų ir rūdžių pašalinimui

- Labai koncentruotas
- Biologiškai skaidus (pagal ES direktyvą)
- Higieniškas valymas

Naudojimas: Koncentruotą arba iki 1:40 vandeniui praskiestą tirpalą purkšti ant paviršių, palikti veikti, nuvalyti arba nuplauti. Nenaudokite ant marmuro ir kalkakmenio. Saugokite nuo šalčio. Naudojant maisto pramonėje: po valymo paviršių nuplaukite vandeniui.

**HU** Erős tisztítószer mész-, vizelet-, sörkö- és rozsdaeltávolításhoz

- Erősen koncentrált
- Biológiailag lebontható (az EU irányelvnek megfelelően)
- Higiénikus tisztítás

Alkalmazás: Koncentráltan vagy 1:40 arányban vízzel hígítva permetezze a felületekre, hagyja hatni, törölje le vagy öblítse le. Ne használja márványon és mészkőn. Fagy ellen védje. Élelmiszeripari felhasználás esetén: tisztítás után öblítse le a felületet vízzel.

**TR** Kireç, idrar taşı, bira taşı ve pasın giderilmesi için yoğun temizleyici

- Yüksek konsantrasyon
- biyolojik olarak parçalanabilir (AB Direktifi uyarınca)
- hijyenik temizlik

Uygulama: Konsantrasyon olarak veya 1:40 oranında suyla seyreltilmiş olarak yüzeylere püskürtün, etki etmesini bekleyin, silin veya suyla durulayın. Mermer ve kireçtaşı üzerinde kullanmayın. Donmaktan koruyun. Gıda endüstrisinde kullanım: Temizledikten sonra yüzeyi suyla durulayın.

**KOR** 강력 세정제 - 석회, 소변 얼룩, 맥주 얼룩 및 녹 제거용

- 고농축
- 생분해성 (EU 지침에 따름)
- 위생적 세정

사용법: 농축 상태 또는 물로 최대 1:40까지 희석하여 표면에 분사한 후, 작용시킨 뒤 닦아내거나 물로 씻어내십시오. 대리석 및 석회암에는 사용하지 마십시오. 서리로부터 보호하십시오. 식품 산업에서 사용할 경우: 세척 후 표면을 물로 헹구십시오.